

EØS-tillegget

ISSN 1022-9310

til Den europeiske
unions tidende**Nr. 75**

15. årgang

18.12.2008

	I	EØS-ORGANER	
	1.	EØS-rådet	
	2.	EØS-komiteen	
	3.	Parlamentarikerkomiteen for EØS	
	4.	Den rådgivende komité for EØS	
	II	EFTA-ORGANER	
	1.	EFTA-statenes faste komité	
	2.	EFTAs overvåkningsorgan	
	3.	EFTA-domstolen	
2008/EØS/75/01		Søksmål anlagt 12. november 2008 av EFTAs overvåkningsorgan mot Kongeriket Norge (Sak E-6/08)	1
	III	EF-ORGANER	
	1.	Rådet	
	2.	Kommisjonen	
2008/EØS/75/02		Ny forhåndsmelding om tidligere meldt foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5253 – Sanofi-Aventis/Zentiva)	2
2008/EØS/75/03		Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5262 – Bonnier/Schibsted/Retriever Sverige)	3
2008/EØS/75/04		Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5310 – Jysk Stålindustrie/Volgo-Balt) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte	4
2008/EØS/75/05		Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5394 – Mauser Holding International/Reyde/JV)	5
2008/EØS/75/06		Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5415 – Telenet/Concentra/VAR/JV) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte	6
2008/EØS/75/07		Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5420 – Kyocera Mita/Triumph-Adler) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte	7

2008/EØS/75/08	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5435 – Nexans/SEI/Opticable) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte	8
2008/EØS/75/09	Statsstøtte – Frankrike – Statsstøtte C 42/08 (tidl. NN 30/08) – Støtte til sysselsetting av fiskere – Innbydelse til å sende inn merknader i henhold til EF-traktatens artikkel 88 nr. 2	9
2008/EØS/75/10	Melding fra det nederlandske økonomidepartementet i henhold til artikkel 3 nr. 2 i europaparlaments- og rådsdirektiv 94/22/EF om vilkårene for tildeling og bruk av tillatelser til å drive leting etter og utvinning av hydrokarboner	9
2008/EØS/75/11	Melding fra den franske regjering i henhold til europaparlaments- og rådsdirektiv 94/22/EF om vilkårene for tildeling og bruk av tillatelser til å drive leting etter og utvinning av hydrokarboner (Kunngjøring i forbindelse med søknad om enerett til leting etter flytende og gassholdige hydrokarboner, kalt ”Est Champagne-lisensen”)	10
2008/EØS/75/12	Melding fra Kommisjonen om forespørsler om og registrering under forordning (EF) nr. 1907/2006 (REACH) av stoffer som var lovlig markedsført før 1. juni 2008 men som ikke har status som innfasingsstoff	11
2008/EØS/75/13	Melding fra Kommisjonen om retningslinjer i forbindelse med statsstøtte i tillegg til fellesskapsfinansiering for innføring av motorveier til sjøs	12
2008/EØS/75/14	Kommisjonsmelding i forbindelse med gjennomføringen av rådsdirektiv 90/385/EØF av 20. juni 1990 om tilnærming av medlemsstatenes lovgivning om aktive implanterbare medisinske innretninger	13
2008/EØS/75/15	Kommisjonsmelding i forbindelse med gjennomføringen av europaparlaments- og rådsdirektiv 98/79/EF av 27. oktober 1998 om medisinsk utstyr til in vitro-diagnostikk. . .	14

3. Domstolen

EFTA-ORGANER

EFTA-DOMSTOLEN

**Søksmål anlagt 12. november 2008 av EFTAs overvåkningsorgan mot
Kongeriket Norge
(Sak E-6/08)**

2008/EØS/75/01

Et søksmål mot Kongeriket Norge ble anlagt for EFTA-domstolen 12. november 2008 av EFTAs overvåkningsorgan, 35 rue Belliard, B-1040 Brussel, representert ved Niels Fenger og Ólafur Jóhannes Einarsson.

EFTAs overvåkningsorgan har nedlagt påstand om at EFTA-domstolen skal:

1. erklære at Kongeriket Norge, ved å unnlate å innføre eller melde til Overvåkningsorganet de nødvendige tiltak for å gjennomføre artikkel 6–10 i rettsakten omhandlet i avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde vedlegg IV nr. 17, tilpasset til EØS-avtalen gjennom avtalens protokoll 1, innenfor den fastsatte tidsfrist, har unnlatt å oppfylle sine forpliktelser i henhold til den aktuelle rettsaktens artikkel 15 nr. 1 og EØS-avtalens artikkel 7, og
2. pålegge Kongeriket Norge å betale saksomkostningene.

Rettslig og faktisk bakgrunn og anførsler framsatt til støtte for påstanden:

- Saken vedrører manglende gjennomføring fra Norges side i nasjonal rett av rettsakten omhandlet i EØS-avtalens vedlegg IV nr. 17 (*europaparlaments- og rådsdirektiv 2002/91/EF av 16. desember 2002 om energieffektivitet i bygninger*), innenfor den fastsatte tidsfrist.

EF-ORGANER

KOMMISJONEN

**Ny forhåndsmelding om tidligere meldt foretakssammenslutning
(Sak COMP/M.5253 – Sanofi-Aventis/Zentiva)**

2008/EØS/75/02

1. Kommisjonen mottok 5. september 2008 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning der det franske foretaket Sanofi-Aventis Europe, société par actions simplifiée (tilhører det franske konsernet Sanofi-Aventis) overtar kontroll i henhold til rådsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over hele det nederlandske foretaket Zentiva N.V. gjennom et offentlig kjøpstilbud kunngjort 11. juli 2008.
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
 - Sanofi-Avensis: forskning, utvikling, framstilling og markedsføring av legemidler og vaksiner for mennesker,
 - Zentiva: utvikling, framstilling og markedsføring av generiske legemidler.
3. Denne meldingen ble 2. oktober 2008 erklært ufullstendig. De berørte foretakene har nå framlagt de ytterligere opplysningene det ble bedt om. Meldingen ble 5. desember 2004 fullstendig i betydningen av artikkel 10 nr. 1 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004.
4. Kommisjonen innbyr interesserte parter til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 319 av 13.12.2008. Merknadene sendes til Kommisjonen per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01 eller +32 (0)2 296 72 44) eller med post, med referanse COMP/M.5253 – Sanofi-Aventis/Zentiva, til følgende adresse:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1.

Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning
(Sak COMP/M.5262 – Bonnier/Schibsted/Retriever Sverige)

2008/EØS/75/03

1. Kommissjonen mottok 15. desember 2008 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning der det svenske foretaket Bonnier AB ("Bonnier") og det norske foretaket Schibsted ASA ("Schibsted") ved kjøp av aksjer og inngåelse av aksjonæravtale i fellesskap overtar kontroll i henhold til rådsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over det svenske foretaket Retriever Sverige AB ("Retriever Sverige").
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
 - Bonnier: internasjonalt mediekonsern,
 - Schibsted: internasjonalt mediekonsern,
 - Retriever Sverige: digital medieovervåking, arkiver og forretningsinformasjon i Sverige.
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommissjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt.
4. Kommissjonen innbyr interesserte parter til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommissjonen.

Merknadene må være Kommissjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 324 av 19.12.2008. Merknadene sendes til Kommissjonen per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01 eller +32 (0)2 296 72 44) eller med post, med referanse COMP/M.5262 – Bonnier/Schibsted/Retriever Sverige, til følgende adresse:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1.

Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning**2008/EØS/75/04****(Sak COMP/M.5310 – Jysk Stålindustrie/Volgo-Balt)****Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte**

1. Kommisjonen mottok 2. desember 2008 melding i henhold til artikkel 4 og etter henvisning i henhold til artikkel 4 nr. 5 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning der det danske foretaket Jysk Stålindustrie ApS ("Jysk", tilhører det nederlandske konsernet Universal Cargo Logistics Holding B.V. ("UCLH")) som kontrolleres av Vladimir Lisin, som også kontrollerer Novolipetsk Steel ("NLMK", Russland), ved kjøp av aksjer alene overtar kontroll i henhold til rådsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over Volgo-Balt Transport Holding Limited ("Volgo-Balt", Kypros).
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
 - UCLH: havnetjenester og lasse- og lossetjenester i Russland,
 - Jysk: holdingselskap,
 - NLMK: stålproduksjon (flatt karbonstål og elektrisk stål),
 - Volgo-Balt: transport av tørrlast med skip rundt Europa og Nord-Afrika, og på innenlandske vannveier i Russland, transport av oljeprodukter på innenlandske vannveier i Russland, turisme og passasjertjenester i Russland.
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt. Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽²⁾.
4. Kommisjonen innbyr interesserte parter til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 319 av 13.12.2008. Merknadene sendes til Kommisjonen per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01 eller +32 (0)2 296 72 44) eller med post, med referanse COMP/M.5310 – Jysk Stålindustrie/Volgo-Balt, til følgende adresse:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1.

⁽²⁾ EUT C 56 av 5.3.2005, s. 32.

Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning
(Sak COMP/M.5394 – Mauser Holding International/Reyde/JV)

2008/EØS/75/05

1. Kommisjonen mottok 5. desember 2008 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning der det tyske foretaket Mauser Holding International GmbH ("Mauser Holding International", del av Mauser-konsernet og kontrollert av Dubai Holding) og det spanske foretaket Reyde, S.A. ("Reyde", del av Armando Álvarez-konsernet) overtar kontroll i henhold til rådsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over det spanske foretaket Mauser Reyde Ibérica, S.L. ved kjøp av aksjer i et nystiftet fellesforetak. Gjennom overføring av eiendeler overtar Reyde alene kontroll over avdelingen for ikke-IBC-plastemballasje ved Mausers Coursan-anlegg i Sør-Frankrike.
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
 - Mauser: produksjon og salg av stiv industriemballasje,
 - Reyde Iberica: produksjon og salg av stiv industriemballasje,
 - Mauser Reyde Iberica: produksjon og salg av stiv industriemballasje.
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt.
4. Kommisjonen innbyr interesserte parter til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 322 av 17.12.2008. Merknadene sendes til Kommisjonen per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01 eller +32 (0)2 296 72 44) eller med post, med referanse COMP/M.5394 – Mauser Holding International/Reyde/JV, til følgende adresse:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1.

**Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning
(Sak COMP/M.5415 – Telenet/Concentra/VAR/JV)**

2008/EØS/75/06

Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte

1. Kommissjonen mottok 8. desember 2008 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning der foretakene Telenet NV ("Telenet", Belgia, kontrollert av det amerikanske foretaket Liberty Global, Inc. ("Liberty Global")), Concentra Media NV ("Concentra", Belgia) og Vlaamse Audiovisuele Regie NV ("VAR", Belgia, kontrollert av Vlaamse Radio- en Televisieomroep ("VRT", Belgia)) i fellesskap overtar kontroll i henhold til rådsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over det belgiske foretaket Pebble Media NV ("JV") ved kjøp av aksjer i et nystiftet fellesforetak.
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
 - Liberty Global: TV-, telefon- og internettjenester via kabelnett til privat- og forretningskunder i 17 land, deriblant Belgia og Nederland,
 - Telenet: TV-, telefon- og internettjenester via kabelnett til privat- og forretningskunder i Belgia,
 - Concentra: publisering av aviser og blader, internett-publisering, ukodet TV- og radiokringkasting i Belgia,
 - VRT: ukodet TV- og radiokringkasting i Belgia,
 - VAR: salg av TV-, radio- og internett-reklame i Belgia,
 - JV: formidlingstjenester for salg av internett-reklame i Belgia og nabolandene.
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommissjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt. Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽²⁾.
4. Kommissjonen innbyr interesserte parter til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommissjonen.

Merknadene må være Kommissjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 320 av 16.12.2008. Merknadene sendes til Kommissjonen per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01 eller +32 (0)2 296 72 44) eller med post, med referanse COMP/M.5415 – Telenet/Concentra/VAR/JV, til følgende adresse:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1.

⁽²⁾ EUT C 56 av 5.3.2005, s. 32.

Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning**2008/EØS/75/07****(Sak COMP/M.5420 – Kyocera Mita/Triumph-Adler)****Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte**

1. Kommissjonen mottok 8. desember 2008 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning der det japanske foretaket Kyocera Mita Corporation ("KMC"), heleid av det børsnoterte japanske foretaket Kyocera Corporation, overtar kontroll i henhold til rådsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over hele det børsnoterte tyske foretaket TA Triumph-Adler AG ("TA") gjennom et offentlig kjøpstilbud kunngjort 18. november 2008.
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
 - KMC: framstilling og distribusjon av kontorautomatiseringsprodukter og tilknyttede tjenester,
 - TA: distribusjon av kontorautomatiseringsprodukter og tilknyttede tjenester.
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommissjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt. Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽²⁾.
4. Kommissjonen innbyr interesserte parter til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommissjonen.

Merknadene må være Kommissjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 322 av 17.12.2008. Merknadene sendes til Kommissjonen per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01 eller +32 (0)2 296 72 44) eller med post, med referanse COMP/M.5420 – Kyocera Mita/Triumph-Adler, til følgende adresse:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1.

⁽²⁾ EUT C 56 av 5.3.2005, s. 32.

Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning**2008/EØS/75/08****(Sak COMP/M.5435 – Nexans/SEI/Opticable)****Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte**

1. Kommisjonen mottok 4. desember 2008 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning der det japanske foretaket Sumitomo Electric Industries Ltd ("SEI") og det franske Nexans-konsernet ("Nexans") ved kjøp av aksjer i fellesskap overtar kontroll i henhold til rådsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over det belgiske foretaket Opticable ("Opticable"), som nå kontrolleres av Nexans alene.
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
 - SEI: framstilling og salg av elektriske ledninger, ledningsnett og kabler, samt optiske fibrer og telekom-fiberoptikkabler til bakkeforbindelser,
 - Nexans: aktive i kabelindustrien med et bredt utvalg kabler og kabelsystemer til infrastruktur-, industri-, bygnings- og lokalnettmarkedene. Foretaket leverer dessuten også fiberoptiske kabler,
 - Opticable: framstilling og salg av fiberoptiske kabler til bakkeforbindelser i Europa.
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt. Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽²⁾.
4. Kommisjonen innbyr interesserte parter til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 319 av 13.12.2008. Merknadene sendes til Kommisjonen per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01 eller +32 (0)2 296 72 44) eller med post, med referanse COMP/M.5435 – Nexans/SEI/Opticable, til følgende adresse:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1.

⁽²⁾ EUT C 56 av 5.3.2005, s. 32.

Statsstøtte – Frankrike**2008/EØS/75/09****Statsstøtte C 42/08 (tidl. NN 30/08) – Støtte til sysselsetting av fiskere****Innbydelse til å sende inn merknader i henhold til EF-traktatens artikkel 88 nr. 2**

Kommisjonen har besluttet å innlede formell undersøkelse etter EF-traktatens artikkel 88 nr. 2 med hensyn til ovennevnte støtteordning, se [EUT C 315 av 10.12.2008](#).

Interesserte parter kan sende sine merknader til de aktuelle tiltakene innen en måned etter at denne oppsummeringen og følgebrevet ble offentliggjort i EUT, til:

European Commission
Directorate-General for Maritime Affairs and Fisheries
Directorate F – Legal Matters
Rue de la Loi/Wetstraat 200
B-1049 Brussel/Bruxelles

Faks: +32 2 295 19 42

Merknadene vil bli oversendt til Frankrike. En part som ønsker å få sine merknader behandlet fortrolig, kan sende inn en skriftlig, begrunnet anmodning om dette.

**Melding fra det nederlandske økonomidepartementet i henhold til artikkel 3 nr. 2 i 2008/EØS/75/10
europaparlaments- og rådsdirektiv 94/22/EF om vilkårene for tildeling og bruk av
tillatelser til å drive leting etter og utvinning av hydrokarboner**

Økonomiministeren kunngjør at det er mottatt en søknad om konsesjon for utvinning av hydrokarboner.

Området som er omfattet av søknaden ligger i provinsen Noord-Holland og er beskrevet nærmere i *Den europeiske unions tidende* [C 309 av 4.12.2008, s. 29](#).

Søknadsfristen er 5.3.2009.

**Melding fra den franske regjering i henhold til europaparlaments- og rådsdirektiv 2008/EØS/75/11
94/22/EF om vilkårene for tildeling og bruk av tillatelser til å drive leting etter og
utvinning av hydrokarboner⁽¹⁾**

*(Kunngjøring i forbindelse med søknad om enerett til leting etter flytende og gassholdige hydrokarboner,
kalt "Est Champagne-lisensen")*

Den 13. mai 2008 søkte foretaket Lundin International, som har forretningskontor i Maclaunay, F-51210 Montmirail (Frankrike), om enerett til leting etter flytende og gassholdige hydrokarboner, kalt "Est Champagne-lisensen", i en periode på fem år i et ca. 2 698 km² stort område i departementene Marne, Ardennes og Meuse.

Området som dekkes av denne tillatelsen ligger innenfor en perimenter avgrenset av lengde- og breddegrader som møtes i punktene definert under ved deres geografiske koordinater, der basismeridianen går gjennom Paris.

Toppunkt	Breddegrad	Lengdegrad
A	54,80°N	2,20°Ø
B	54,80°N	2,90°Ø
C	54,70°N	2,90°Ø
D	54,70°N	3,00°Ø
E	54,30°N	3,00°Ø
F	54,30°N	2,90°Ø
G	54,20°N	2,90°Ø
H	54,20°N	2,50°Ø
I	54,30°N	2,50°Ø
J	54,30°N	2,40°Ø
K	54,40°N	2,40°Ø
L	54,40°N	2,20°Ø

Innsending av søknader og kriterier for tildeling

De opprinnelige søkerne og eventuelle andre søkere må dokumentere at de oppfyller kravene for tillatelse som fastsatt i artikkel 4 og 5 i dekret 2006-648 av 2. juni 2006 om rettigheter til gruvedrift og underjordisk lagring (fransk rettsidende av 3. juni 2006).

Foretak som ønsker det kan sende inn en konkurrerende søknad innen 90 dager etter at denne melding ble kunngjort, etter framgangsmåten beskrevet i en kunngjøring om tildeling av tillatelser til utvinning av hydrokarboner i Frankrike, offentliggjort i *De europeiske fellesskaps tidende* C 374 av 30.12.1994, s. 11 og fastsatt ved dekret 2006-648 av 2. juni om rettigheter til gruvedrift og underjordisk lagring. Eventuelle konkurrerende søknader må sendes til den ansvarlige ministeren for gruvedrift på adressen som er oppgitt nedenfor.

Beslutninger om den innledende søknaden og eventuelle konkurrerende søknader vil bli truffet på bakgrunn av kriteriene for tildeling av utvinningstillatelser som fastsatt i artikkel 6 i ovennevnte dekret, senest 19. mai 2010.

⁽¹⁾ EFT L 164 av 30.6.1994, s. 3.

Krav og vilkår i forbindelse med drift og opphør av drift

Søkere henvises til gruvelovens artikkel 79 og 79.1 og til dekret 2006-649 av 2. juni 2006 om gruvedrift, underjordisk lagring og regler i den forbindelse (fransk rettstidende av 3. juni 2006).

Ytterligere informasjon kan fås fra: Ministère de l'écologie, de l'énergie, du développement durable et de l'aménagement du territoire (direction générale de l'énergie et climat, direction de l'énergie, Sous-direction de la Sécurité d'Approvisionnement et des Nouveaux Produits Energétiques, bureau exploration production des hydrocarbures), 41, boulevard Vincent Auriol, F-75703 Paris Cedex 13, Frankrike (tlf. +33 153 94 14 81, faks +33 153 94 14 40).

De ovennevnte lover og forskrifter er tilgjengelige på

<http://www.legifrance.gouv.fr>

**Melding fra Kommisjonen om forespørsler om og registrering under forordning (EF) 2008/EØS/75/12
nr. 1907/2006 (REACH) av stoffer som var lovlig markedsført før 1. juni 2008 men
som ikke har status som innfasingsstoff**

Europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 1907/2006 om registrering, vurdering og godkjenning av samt begrensninger for kjemikalier (REACH) krever at stoffer som ikke faller inn under definisjonen av "innfasingsstoff" og som framstilles eller importeres til Fellesskapet, som stoff, i preparater eller i artikler, og i kvanta på ett tonn eller mer årlig, skal registreres fra 1. juni 2008 i henhold til artikkel 10 i REACH-forskriften.

Før registreringen av stoff som ikke er innfasingsstoff, kreves det en forespørsel til Det europeiske kjemikaliebyrå som fastsatt i artikkel 26 i REACH-forskriften. Bestemmelsene i REACH-forskriften om forespørselsprosedyren trådte i kraft 1. juni 2008. Av dette følger at det i praksis var umulig å registrere et stoff som ikke var innfasingsstoff den 1. juni 2008. I tillegg påpekes også at forordningen om forsøksmetodene som skal brukes under REACH, i henhold til forordning (EF) nr. 1907/2006 artikkel 13 nr. 3, først ble vedtatt 30. mai 2008.

En del stoffer som er lovlig framstilt og/eller markedsført før 1. juni 2008 oppfyller muligens ikke kravene til "innfasingsstoffer" i henhold til REACH-forskriftens artikkel 3 nr. 20. For å unngå forstyrrelser i handelen med og framstillingen av slike stoffer, og forutsatt at det kan vises at stoffet var lovlig på markedet i Fellesskapet før 1. juni 2008, blir potensielle registranter minnet om plikten til å rette en forespørsel til Det europeiske kjemikaliebyrå. Dersom spesifikke opplysninger mangler, må registranten begrunne dette. De manglende opplysningene må oversendes snarest mulig.

**Melding fra Kommisjonen om retningslinjer i forbindelse med statsstøtte i tillegg til 2008/EØS/75/13
fellesskapsfinansiering for innføring av motorveier til sjøs**

Hvitboken av 2001 om en europeisk transportpolitikk for 2010 lanserte begrepet ”motorveier til sjøs” for transporttjenester av høy kvalitet basert på sjøtransport over korte distanser. Motorveier til sjøs består av infrastruktur, anlegg og tjenester som omfatter minst to medlemsstater. Formålet med motorveiene til sjøs er å overføre en betydelig andel av godstransporten fra vei til sjø. En vellykket innføring vil bidra til å oppnå to hovedmål med europeisk transportpolitikk, nemlig redusert belastning på veiene og redusert miljøpåvirkning fra godstransport. I midtveisevalueringen av hvitboken pekes det på det stadig økende problemet med for tett trafikk på veiene, som koster Fellesskapet omkring 1 % av BNP, og på trusselen fra utslipp av drivhusgasser fra transport sett i forhold til Kyoto-målene. Disse elementene stadfester betydningen av motorveier til sjøs.

Den fullstendige teksten i Kommisjonens uttalelse er gjengitt i *Den europeiske unions tidende* [C 317 av 12.12.2008, s. 10](#).

**Kommisjonsmelding i forbindelse med gjennomføringen av rådsdirektiv 90/385/EØF av 2008/EØS/75/14
20. juni 1990 om tilnærming av medlemsstatenes lovgivning om aktive implanterbare
medisinske innretninger**

(Offentliggjøring av titler og referanser for harmoniserte standarder i henhold til direktivet)

Europeisk standardiseringsorgan ⁽¹⁾	Standardens referanse og tittel (samt referansedokument)	Referanse til den erstattede standard	Opphørsdato for antakelse om samsvar med den erstattede standard Note 1
CENELEC	EN 45502-1:1997 Aktivt implanterbart medisinsk utstyr – Del 1: Generelle krav til sikkerhet, merking og informasjon som skal fremskaffes av fabrikanten	INGEN	–
CENELEC	EN 45502-2-1:2003 Aktivt implanterbart medisinsk utstyr – Del 2-2: Spesielle krav til aktivt implanterbart medisinsk utstyr beregnet for behandling av bradyarrhythmia (hjertestimulator)	INGEN	–
CENELEC	EN 45502-2-2:2008 Aktivt implanterbart medisinsk utstyr – Del 2-1: Særlige krav til aktivt implanterbart medisinsk utstyr beregnet på behandling av takybrady-syndrom	INGEN	–
CENELEC	EN 60601-1:1990 Elektromedisinsk utstyr – Del 1: Generelle sikkerhetskrav (IEC 60601-1:1988)	INGEN	–
	Amendment A1:1993 til EN 60601-1:1990 (IEC 60601-1:1988/A1:1991)	Note 3	–
	Amendment A2:1995 til EN 60601-1:1990 (IEC 60601-1:1988/A2:1995)	Note 3	–
CENELEC	EN 60601-1:2006 Elektromedisinsk utstyr – Del 1: Generelle krav til grunnleggende sikkerhet og vesentlige ytelser (IEC 60601-1:2005)	EN 60601-1:1990 og dens amendementer Note 2.1	–
CENELEC	EN 62304:2006 Programvare til medisinsk utstyr – Livstidsprosessene til programvaren (IEC 62304:2006)	INGEN	–

⁽¹⁾ CEN: rue de Stassart 36, B-1050 Brussel, tlf. +32 2 550 08 11, faks +32 2 550 08 19 (<http://www.cen.eu>)

CENELEC: rue de Stassart 35, B-1050 Brussel, tlf. +32 2 519 68 71, faks +32 2 519 69 19 (<http://www.cenelec.org>)

ETSI: 650, route des Lucioles, F-06921 Sophia Antipolis, tlf. +33 4 92 94 42 00, faks +33 4 93 65 47 16 (<http://www.etsi.org>)

Note 1 Generelt vil opphørsdatoen for antakelse om samsvar være datoen for tilbaketrekking ("dow") fastsatt av det europeiske standardiseringsorgan, men brukere av disse standardene gjøres oppmerksom på at det i visse unntakstilfeller kan være en annen dato.

Note 2.1 Den nye (eller endrede) standard har samme omfang som den erstattede standard. På den angitte dato opphører den erstattede standard å gi antakelse om samsvar med de grunnleggende krav i direktivet.

Note 3 Når det gjelder endringsblad, er referansestandard EN CCCC:YYYY samt dens eventuelle tidligere endringsblad og et eventuelt nytt, angitt endringsblad. Den erstattede standard (kolonne 3) består derfor av EN CCCC:YYYY og dens eventuelle tidligere endringsblad, men uten det nye angitte endringsblad. På den angitte dato opphører den erstattede standard å gi antakelse om samsvar med de grunnleggende krav i direktivet.

**Kommisjonsmelding i forbindelse med gjennomføringen av europaparlaments- og 2008/EØS/75/15
rådsdirektiv 98/79/EF av 27. oktober 1998 om medisinsk utstyr til in vitro-diagnostikk**

(Offentliggjøring av titler og referanser for harmoniserte standarder i henhold til direktivet)

Europeisk standardiseringsorgan ⁽¹⁾	Standardens referanse og tittel (samt referansedokument)	Referanse til den erstattede standard	Ophørsdato for antakelse om samsvar med den erstattede standard Note 1
CENELEC	EN 61010-2-101:2002 Sikkerhetskrav til elektrisk måleutstyr for laboratoriebruk – Del 2-101: Spesielle krav til in vitro diagnostisk (IVD) medisinsk utstyr (IEC 61010-2-101:2002 (Modifisert))	INGEN	–
CENELEC	EN 61326-2-6:2006 Elektrisk utstyr for måling, kontroll og laboratoriebruk – EMC-krav – Del 2-6: Spesielle krav – In vitro diagnostisk (IVD) medisinsk utstyr (IEC 61326-2-6:2005)	INGEN	–
CENELEC	EN 62304:2006 Programvare til medisinsk utstyr – Livstidsprosessene til programvaren (IEC 62304:2006)	INGEN	–
CENELEC	EN 62366:2008 Medisinsk utstyr – Tekniske metoder for å innarbeide brukervennlighet (IEC 62366:2007)	INGEN	–

⁽¹⁾ CEN: rue de Stassart 36, B-1050 Brussel, tlf. +32 2 550 08 11, faks +32 2 550 08 19 (<http://www.cen.eu>)

CENELEC: rue de Stassart 35, B-1050 Brussel, tlf. +32 2 519 68 71, faks +32 2 519 69 19 (<http://www.cenelec.org>)

ETSI: 650, route des Lucioles, F-06921 Sophia Antipolis, tlf. +33 4 92 94 42 00, faks +33 4 93 65 47 16 (<http://www.etsi.org>)

Note 1: Generelt vil opphørsdatoen for antakelse om samsvar være datoen for tilbaketrekking ("dow") fastsatt av det europeiske standardiseringsorgan, men brukere av disse standardene gjøres oppmerksom på at det i visse unntakstilfeller kan være en annen dato.